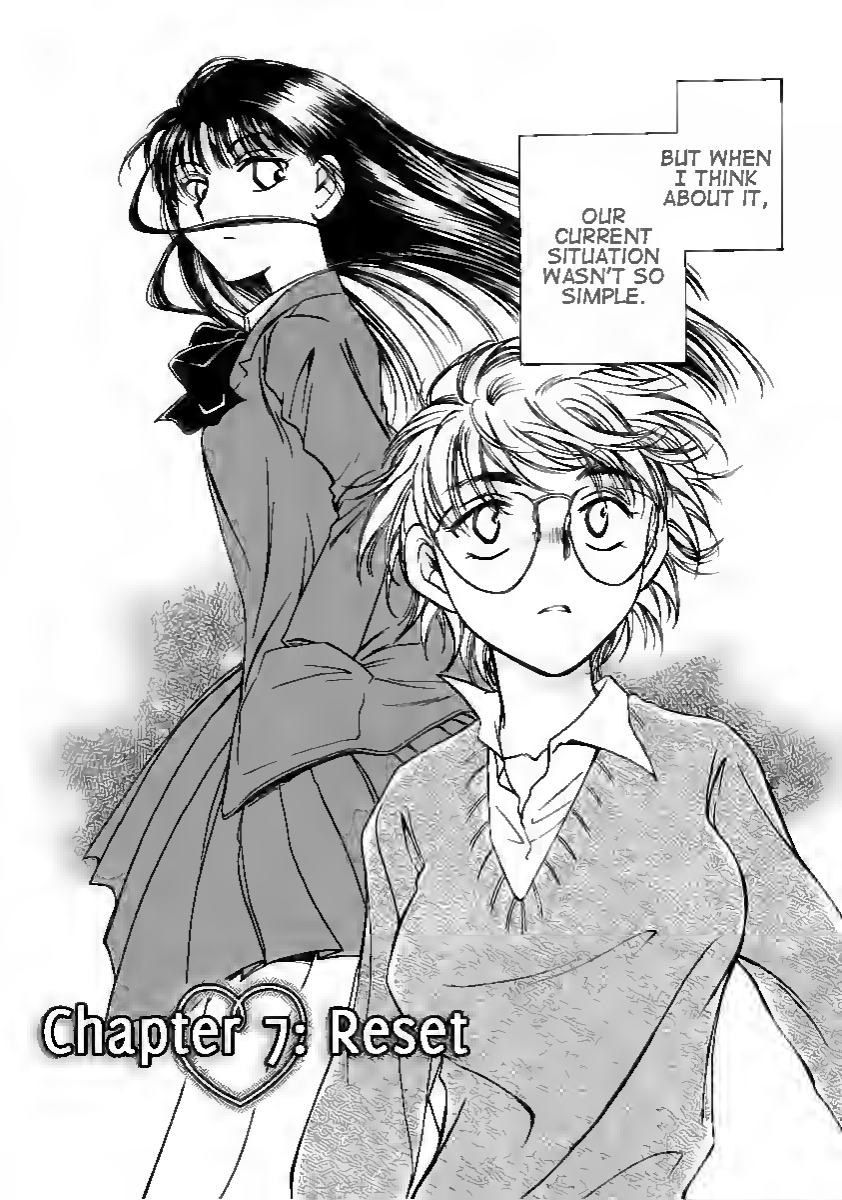
YOUNG KING
COMICS

※本作品はフィクションであり、実在の人物・
団体・事件等とはいっさい関係ありません。
（JASRAC申請済）

シュガーはお年頃♡ 2

三宮ひかる

EACH TIME SPRING COMES,
IT'S LIKE WE'RE BEING RESET ...
HEY,
WHAT DO YOU THINK "FREEDOM" IS?
EH...


BUT WHEN I THINK ABOUT IT,
OUR CURRENT SITUATION WASN'T SO SIMPLE.
Chapter 7: Reset

WE'RE HAVING BODY MEASUREMENTS TAKEN TODAY~
PLEASE FILL OUT YOUR OWN ENTRY FORMS~!
THEY'LL BE COLLECTED LATER, SO MAKE SURE YOU WRITE LEGIBLY!
AIDA-SA~N.
AKAE-SA~N.
ASA...
……
ポスー
ガよっ…

W.....
WHAT JUST HAPPENED?
That was Asami's...
ガタン
SO WE HAVE TO GO TO THE NURSE'S OFFICE RIGHT AFTER LUNCH HUH
LET'S HURRY BEFORE IT GETS CROWDED.
ASAMI ...!
HM...
パン パン
SHH!

FOR THE FIRST TIME,
I FELT TOUCHED BY SOMEONE'S MALICE
THIS WAS DIFFERENT FROM BEING THE SUBJECT OF RUMORS OR BEING LEFT OUT...
IT'S BEST JUST TO IGNORE STUFF LIKE THAT.
HAHA HAHA
I'm used to violence, bitches~
IF IT TURNS INTO AN ACTUAL FIGHT, I'LL KICK THEIR ASSES!
BESI-DES,
Former Yankee
AND ANYWAYS, THAT'S NOTHING~
YOU .. THINK ...
SO?

I WAS TOO NAIVE.
PHA~!!
THE WIND'S TOO STRONG TODAY!!
C'mon~
It's a sand-storm~
THEY'D CANCEL A SPORTS EVENTS OVER SOMETHING LIKE THIS, HUH?
IT WASN'T LIKE THIS THIS MORNING
JUST LOOK AT THIS SAND!
THE SAND~!!
THE POLLEN~
ASAMI'S DESK..?
AH, I'LL DO MY SHOES TOO!
EH...

HEY!!
THAT'S ...
WA!
TAKE IT OFF.
WHAT?
WHAT?
I SAID, TAKE IT OFF.
WAI
QUI

...THE... FUCK ARE YOU DOING, ASSHOLE~!
ガタ
ガタ
ガタ
KYAA~...
AH...
WASN'T THAT GUY
STOP THAT~!
WHAT ARE YOU DOING!?
HEY~! YOU TWO!
ボソ
SO NOISY...

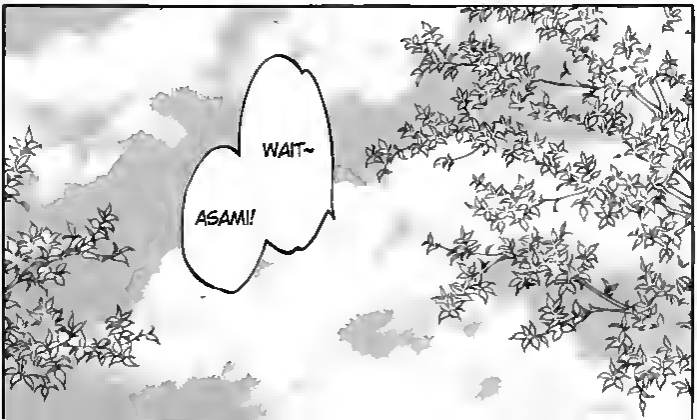
DOUBLE PUNISHMENT FOR FIGHTING!!
BOTH OF YOU, HAND IN A LETTER OF REFLECTION TOMORROW!
I DON'T CARE WHAT THE REASON IS!
キー
キー
I WILL NEVER FORGIVE VIOLENCE!!
THAT'S ALL!
THE DAY IS OVER!
I'M STARVED~
ガタ
IT'S OVER, IT'S OVER~
ガタ
FWEE~!

AS IF I'VE GOT SOMETHING TO REFLECT OVER.
DUMBASS.
DOUBLE PUNISHMENT?
QUIT TRYING TO SOUND ALL NICE!

WHAT YOU ALL DID,
YOU KNOW WHAT YOU DID, BUT YOU ALL ACT INNOCENT...
EVEN IF I GET SUSPENDED, EVEN IF I GET EXPELLED,
EVEN WHEN I'M AN OLD MAN,
I'LL NEVER FORGET.
I TOLD YOU,
I'M NOT GONNA STOP.
I'LL NEVER FORGIVE YOU PEOPLE!!

WE'RE DONE, RIGHT?
SO IT'S OKAY IF I LEAVE, RIGHT?

A...
ASAMI!?
What's with that attitude...
Right~!
Acting all stuck-up


WAIT~
ASAMI!

AAGH~! WHY DOESN'T HE JUST SHUT UP!!!
A~ SAMI~ ...
I DIDN'T MEAN YOU...
JERK?
WHY DOES THAT JERK HAVE TO MAKE EVERYTHING SUCH A BIG DEAL!?
jerk
Him?

YOU'RE SUCH A PAIN IN THE ASS!!
WELL, THANK YOU FOR ALL THE BULLSHIT!
NO, I'M NOT THANKFUL, SO...

...I'VE GOTTA SAY IT HERE,
SINCE THERE'D BE EVEN MORE TROUBLE IF I SAID IT BACK THERE.
as loud as possible.
THAT'S WHY I'M YELLING IT OUT HERE.

JUST SUCH BULLSHIT ~~!!

I GUESS...
I WAS KIND OF IMPRESSED ...

A..
A PRINCE ...
YOU KNOW?
GEH~
LIKE AN ALLY OF JUSTICE, COMING TO THE RESCUE! YOU KNOW?
OR LIKE A "HERO!" OR...
EEH~ ...
Wa~ah
don't hit mee~
YOU'RE MAKING ME EMBARRASSED FOR YOU NOW!
DON'T GET EMBARASSED ABOUT WEIRD STUFF!!
Aagh! I'm in such a bad mood!
HMPH.
...LIKES YOU, YOU KNOW?
L...
THAT GUY... I THINK HE...

I DIDN'T SAY THAT~
I HAVE TO BE HAPPY?
I HAVE TO BE GRATEFUL?
SO I HAVE TO LIKE HIM JUST BECAUSE HE LIKES ME?
"Hmph"...
"Hmph"...
I'LL...
...SAY IT CLE~ARLY.
what's with that face...
.....
.....
PEOPLE WHO COME AND SAY THEY'RE IN LOVE WITH ME...
MAKE ME SICK...

I SEE...
IT CAN BE LIKE THAT TOO
BUT I DIDN'T REALLY UNDERSTAND ASAMI'S FEELINGS
SIMPLY, I THOUGHT "I'M SO JEALOUS"
GUESS IT'S BECAUSE I'VE NEVER BEEN HIT ON...
IT'S KIND OF LONELY
IRRI-TATING
ポーン!

OI.
YOU,
WHAT WERE YOU TALKING TO ASAMI ABOUT JUST NOW?

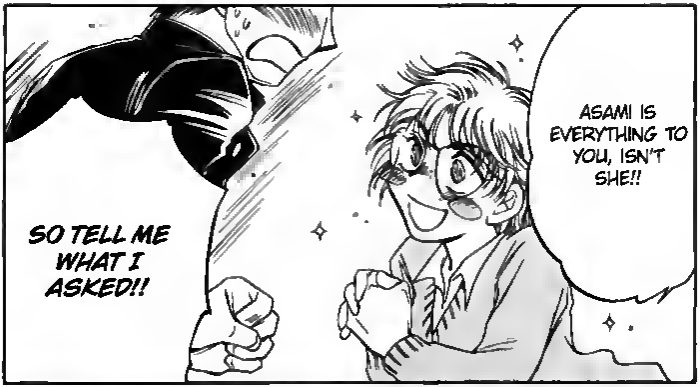
DID SHE...
...SAY ANYTHING ABOUT ME?
EE~H!?
HUH?
SHADDUP.
Y... YOU MEAN, YOU WERE FOLLOWING US THIS WHOLE TIME?
I'm not jealous at all~!
I TAKE IT BACK!!
WHATEVER, JUST TELL ME WHAT YOU HEARD.
THIS GUY... THIS GUY...
HII~!

...JUST ASK ASAMI HERSELF?
mommyy~
HE'S SCARY~!!
in a bunch of ways!
S...
SHOULDN'T YOU..
SHE'D HATE IT IF I DID THAT!!

YOU KNOW..
I HATE IT TOO!
YOU DON'T MATTER!
I KNOW THAT~!!
DOESN'T MATTER IF YOU FEEL ALL EMBA-RRASSED,
OR IF YOU DON'T LIKE ME,
IT DOESN'T MATTER!!
aw!
THAT'S WHY!!
YOU'RE THE ONE THAT I'M GONNA BOTHER!

TH..
THAT'S AWFUL...
IT'S TOO MUCH.
HE'S MISTAKEN AS A PERSON!!
BUT.. BUT...
HE'S RIGHT!!

TH.....
THAT'S WHAT I THOUGHT.
THAT BRATTY ATTITUDE,
IT'S GREAT!!
OI...
IT'S MANLIER ...!
YUP YUP
THAT'S RIGHT ... BETTER THAN BEING A TOTAL HOTTIE OR BEING A TOTAL SUCK UP


ASAMI IS EVERYTHING TO YOU, ISN'T SHE!!
SO TELL ME WHAT I ASKED!!

HATANAKA,
I THINK THAT'S ONE OF YOUR GOOD POINTS.
HMM ...
THAT'S NOT TRUE~
I DON'T KNOW HOW TO PUT IT...
"THAT"?
THAT WHAT YOU SAY MATCHES UP WITH WHAT'S IN YOUR HEAD
IT'S LIKE THERE'RE NO LIES...

I CAN'T SAY WHAT I MEAN VERY WELL.
THE SAME AS ASAMI,
THE SAME AS EVERYBODY.
HEY, KEIKO-CHAN.
JUST WHAT DO YOU THINK.....
..."FREEDOM" REALLY IS?
I JUST SAID SOMETHING WEIRD...
EH?
AHA! HOW EMBARASSING!

...THINK THAT'S HOW IT IS WITH YOU, KEIKO-CHAN.
BUT I.....
NO,
YOU'RE WRONG!
TH...
THAT'S NOT TRUE ...
HOW DO I PUT IT...
FREE-DOM
MORE... HOW DO I PUT IT...
I THINK THAT FREEDOM'S A BIT DIFFERENT.
YOU'RE OVERESTI-MATING ME...

FREEDOM IS
LIKE YOUR ARMS AND LEGS ARE STRETCHED OUT...
LIKE THEY'RE MIXED TOGETHER WITH THE SKY...
BASICALLY,
THAT KIND OF FEELING...

OUR CLASS,
IT'S SPLITTING UP, HUH.
THAT KIND OF FEELING..
AAH~ I DON'T KNOW HOW TO PUT IT AFTER ALL.
REALLY?
YOU MEAN IT?
WE CAN STILL HANG OUT TOGETHER!
EVEN IF WE'RE IN DIFFERENT CLASSES,
YEAH. BUT...
EH?
AH,
.....
.....
.....
.....

YOU MIGHT NOT BE TOO GOOD WITH PEOPLE LIKE US,
BUT I STILL LIKE YOU, KEIKO-CHAN!
SEE YA!
BYE BY~E!
AND THAT'S HOW SPRING CAME IN...
O~I, HA-TANA-KA~!
THEY'RE STARTING TO HAND OUT THE TEXT-BOOKS~!

ME AND ASAMI.
I wonder if one paper crack will be enough ...
Eh!?
I'll RIP-
WE ENDED UP IN THE SAME CLASS.
AND THIS GUY, TOO.
You're spacing out.
Flashback?
Oi.
DON'T GO ALL INTROSPECTIVE ON ME NOW.
WELL, WHAT DID SHE SAY?
"YOU MAKE ME SICK."
that's what she said!
わ…ーん!

シュガーは乙年頃

Sugar wa Otoshigoro

Chapter 7: Reset

Brought to you by:

Horobi no Michi
http://horobinomichi.blogspot.com/

animexis scans
http://www.animexis.org/

Translation: Maou Zenigame
Raws and Editing: Kanapox
QC:Boke